

99101015012000

Heruntergeladen am 22.07.2025

<https://fimportal.de/services/99101015012000>

Modul	Sachverhalt
Leistungsschlüssel	99101015012000
Leistungsbezeichnung I	
Leistungsbezeichnung II	Request multilingual death certificate form
Typisierung	3 - Bundesaufsichtsverwaltung: Regelung
Quellredaktion	Baustein Leistungen
Freigabestatus Katalog	fachlich freigegeben (gold)
Freigabestatus Bibliothek	fachlich freigegeben (gold)
Begriffe im Kontext	
Leistungstyp	Leistungsobjekt mit Verrichtung
Leistungsgruppierung	Sterbefall (101)
Verrichtungskennung	Ausstellung (012)
SDG-Informationsbereich	Vorschriften für den Todesfall, einschließlich solcher über die Überführung der sterblichen Überreste in einen anderen Mitgliedstaat
Lagen Portalverbund	Urkunden und Bescheinigungen (1070200), Todesfall (1190100)
Einheitlicher	

Modul	Sachverhalt
<b>Ansprechpartner</b>	
<b>Fachlich freigegeben am</b>	24.10.2022
<b>Fachlich freigegeben durch</b>	Federal Ministry of the Interior and for Home Affairs (BMI)
<b>Handlungsgrundlage</b>	<a href="https://www.gesetze-im-internet.de/pstg/_55.html">https://www.gesetze-im-internet.de/pstg/_55.html</a> <a href="https://www.gesetze-im-internet.de/pstg/_60.html">https://www.gesetze-im-internet.de/pstg/_60.html</a> <a href="https://www.gesetze-im-internet.de/pstg/_62.html">https://www.gesetze-im-internet.de/pstg/_62.html</a> <a href="https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/ALL/?uri=CELEX%3A32016R1191">https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/ALL/?uri=CELEX%3A32016R1191</a>
<b>Teaser</b>	If you need to present a German death certificate in another European country, you can apply for a multilingual form to be issued by the registry office.
<b>Volltext</b>	<p>The death certificate is a document that certifies the death of a person. Every death must be reported to the registry office in whose jurisdiction the death occurred.</p> <p>You can apply for a death certificate as a family member in the event of death. You can submit the application as soon as the death has been recorded in the death register.</p> <p>The death certificate is important, for example, for</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• the funeral and its preparation, for example for coffining and repatriation,</li> <li>• the settlement of the estate and</li> <li>• claiming statutory or private insurance benefits.</li> </ul> <p>You can apply for a death certificate at the relevant registry office.</p> <p>However, you may have to present a German death certificate in other European countries. In this case, you can request a multilingual form from the registry office. The form replaces the translation of the German death certificate that is generally required.</p>
<b>Erforderliche Unterlagen</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• for close relatives: Proof of relationship, such as birth certificate marriage certificate civil partnership certificate Identity card or passport</li> <li>• for siblings of the deceased person: Proof of the</li> </ul>

Modul	Sachverhalt
	<p>family relationship Proof of legitimate interest, such as family or genealogical research Identity card or passport</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• if collected by a representative: written power of attorney from the authorized person their identity card or passport and their own identity card or passport</li> <li>• for other persons without any relationship: Identity card or passport Proof of legal interest, such as certificate of inheritance extract from the land register</li> </ul> <p>You can also obtain the multilingual death certificate if you do not yet have a death certificate. It is important that the deceased person is entered in the death register. As soon as they are entered there, you can also apply directly for a multilingual death certificate.</p>
Voraussetzungen	<ul style="list-style-type: none"> <li>• You are the last spouse, or</li> <li>• You are the last civil partner within the meaning of the Registered Civil Partnership Act or</li> <li>• You are an ancestor or descendant of the deceased person or</li> <li>• You are a sister or brother with a legitimate interest or</li> <li>• You are part of the immediate family, for example aunt and uncle, who can credibly demonstrate a legal interest, for example by means of a letter from the probate court.</li> <li>• You are at least 16 years old.</li> </ul>
Kosten	
Verfahrensablauf	
Bearbeitungsdauer	The processing time may vary.
Frist	The 30-year period for keeping the register of deaths by the registry office must not have expired.
weiterführende Informationen	
Hinweise	
Rechtsbehelf	Application for a court decision at the competent district court
Kurztext	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Multilingual form for issuing a death certificate</li> </ul>

Modul	Sachverhalt
	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Apply for a multilingual death certificate form if a German death certificate must be presented in another European country</li> <li>• Form replaces translation of the death certificate</li> <li>• Competent authority: competent registry office that keeps the corresponding death register entry or has direct access to it</li> </ul>
Ansprechpunkt	
Zuständige Stelle	
Formulare	
Ursprungsportal	